Sportvereins-Nachrichten
Vereinszeitung vom Sportverein 1930 Weilbach/Ufr. e.V.
Ausgabe Nr. 131 · Erscheinungsweise monatlich · Juni 2020
SV Weilbach im Internet: *http://svweilbach1930.de/*

Im Juli werden die Aktiven wieder trainieren!

Hallo, liebe Fans, Mitglieder des SV Weilbach und sehr geehrte Leser der Sportvereins-Nachrichten!

Bei der letzten Ausgabe der Sportvereins-Nachrichten, Nr. 130, Mai 2020 waren wir im dritten Monat mit dem Thema »Corona-Pandemie« befasst! Zwar werden die Einschränkungen weiter gelockert und es wird versucht etwas mehr Normalität in unserem Leben zuzulassen aber wie es genau weiter gehen wird wissen wir alle leider nicht? Hoffen wird das Beste!

Vorbereitung auf letzte Spiele beginnt!

Nun ist es also bald soweit! Nach Vorgaben des BFV wird die Verbandsrunde für die Amateurvereine ab September 2020 fortgesetzt und unsere Mannschaften werden ab dem 24. Juli wieder in den Trainingsbetrieb einsteigen und vorbereitend auf die restlichen Begegnungen trainieren.

Unsere Unterstützer im Interview!

Werbekunden in Zeiten der Pandemie?! Wir sprechen mit Ihnen darüber! *Siehe Seite 6 bis 8*

Weiter Bierverkaufsaktion beim SVW!

Weiterhin kann man beim SVW einen Kasten Bier seiner Wahl zum **Einkaufspreis mit Pfand** von **18 Euro** kaufen! Mit dieser Aktion unterstützt Ihr den SV Weilbach!!! Die Ansprechpartner sind nach telefonischer Absprache: **Matthias Dekant, Tel. 09373 980456; Uwe Arnold, Tel. 09373 99166** und **Horst Weisser, 09373 203617**. *hw*

Inhaltsverzeichnis und Impressum

Inhaltsverzeichnis:

Sportvorstand Horst Bauer zur Lage! – Auf der Suche nach Trainern und Jugendleiter! **Seite 4**

Wie ist die wirtschaftliche Lage im Ort! – Interview mit der Fotografin Rosalie Hartig, die ein Fotogeschäft in Weilbach betreibt! **6–8**

Gratulation – Neue Dekade! »Bleibt uns bitte weiter treu!« – Wichtige Hinweise beim SVW! **10**

Neue Denksportaufgabe für unsere Leser – Wieder ein Kreuzworträtsel vom SV Weilbach – Es gibt erneut einen Preis zu gewinnen! **14–15**

Die Auflösung des dritten Kreuzworträtsels – Frank Schmitt ist Gewinner eines Kasten Bier! **18**

Geschichte des Sportverein Weilbach – 90 Jahre – Die Hochwasserkatastrophe 1995! – Vor 65jährigem schwere Schäden beim SVW. **20–24**

Impressum:

Herausgeber: Sportverein 1930 Weilbach/Ufr. e.V.
Textbeiträge: Horst Bauer und Horst Weisser.
Fotos: Rosalie Hartig, Horst Weisser und Archiv SV Weilbach.
Anzeigenaquise: Horst Weisser.
Layout und Gestaltung: Horst Weisser.
Druck und Fertigstellung: Horst Weisser.
Auflage und Druckweise: 200 Exemplare, Umschlag und Innenteil 4c auf Konica Minolta bizhub C360.

Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung!
Nein! Denn Fehler sind beabsichtigt!
Wer einen findet, darf ihn behalten und sich daran erfreuen!

HOLZBAU
SEDEF

BURHAN SEDEF
ZIMMERERMEISTER

FON & FAX
0 93 73 / 20 38 800
0 93 73 / 20 38 801

MOBIL
0170 / 3 15 36 14

WWW.HOLZBAU-SEDEF.DE
INFO@HOLZBAU-SEDEF.DE

LORENZ-BREUNIG-STRASSE 3
63937 WEILBACH

HOLZBAU + ZIMMEREI

DACHSTÜHLE, -EINDECKUNGEN
UND GAUPEN

CARPORTS / VORDÄCHER

TERRASSEN / BALKONE

DACHFENSTER / INNENAUSBAU

Ab September wird Runde fortgesetzt!

Wieder Training der Aktiven am 24. Juli 2020! Von **Horst Bauer**

Es gibt leider immer noch keine großen Erleichterungen und Hoffnung auf ein baldiges Ende der Beschränkungen für die Amateurfußballer.

Erstmals Trainingsbetrieb auf dem Platz!

Mitte Juni hat die U17-Jugendmannschaft erstmals wieder trainiert. Es war schön zu sehen, dass am Sportplatz in Weilbach wieder einmal etwas los war. Auch wenn dies wegen der Beschränkungen, sprich Abstand einhalten und kein Kopfballspiel, bestimmt nicht so richtig Spaß gemacht hat. Aber sagen wir mal: »Besser wie Nichts!« Das war die Meinung der teilnehmenden Spieler. Immerhin ist es jetzt wieder möglich mit 20 Mann am Sportgelände zu trainieren. Aber immer noch mit den bekannten großen Beschränkungen. Ob es da schnellstmöglich weitere Erleichterungen geben wird, werden wir sehen. Das ist halt leider noch ungewiss!

Tatsache ist aber, dass es für die Aktiven keine Verbandsrunde 2020/21 geben wird! Das ist nach Absprache zwischen Vereinen und BFV nun beschlossene Sache. Dafür wird die unterbrochene Verbandsrunde 2019/20 ab September, hoffenlich ohne Probleme, fertig gespielt, notfalls bis in's Frühjahr 2021.

Jugendspielrunde komplett abgebrochen!

Die Verbandsrunden der Jugendmannschaften wurden hingegen komplett abgebrochen. Die Meister und die Aufsteiger werden hier nach einer Quotientenregelung ermittelt. Die Planungen für die Jugend in der neuen Runde stehen jetzt bevor.

Jugendtrainer und -leiter dringend gesucht!

Hier ein wichtiger Hinweis an alle, mit der Bitte um Beachtung! Es werden dringend Trainer für unsere U11- und U13-Jugendmannschaften gesucht, außerdem ist die Position des Jugendleiters noch vakant und muss besetzt werden! Gebt Euch einen Ruck und unterstützt uns, um auch da eine gute Lösung für unseren Verein zu finden! *Euer Horst Bauer*

www.e-kuechendesign.de

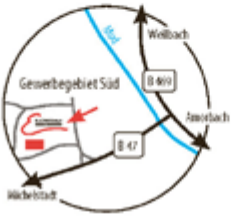
© newsverlag

KÜCHEN *Design*
Küchen & Geräte Zentrum

Unsere Küchen machen glücklich!

- 50 hochwertige Musterküchen im Haus
- 200 Markeneinbaugeräte zur Auswahl im Haus
- Planung, Ausführung und Montage durch Küchenspezialisten

Wir freuen uns auf Sie!
E-KüchenDesign GmbH
Weilbach Süd
Reuboldstraße 6a
Tel. 09373/2031080



RECHTSANWALT BERND HOFMANN

Tätigkeitsschwerpunkte: Arbeitsrecht, Familien- und Erbrecht, Mietrecht, Straf-, Ordnungswidrigkeiten- und Verkehrsrecht, Unfallschadensregulierung, Versicherungsrecht und Vertragsrecht

Sollte Ihr Rechtsproblem nicht zu den aufgelisteten Gebieten gehören, freuen wir uns trotzdem über Ihre Anfrage und sind sicher, Ihnen auch in anderen Bereichen weiterhelfen zu können.

KANZLEI HOFMANN

Auf der Au 12
63785 Obernburg
Fon: 06022/2793905
Fax: 06022/2793906
rechtsanwalt-bernd.hofmann@t-online.de

»Covid 19« – Geschäfte sind unter Druck!

Die Fotografin Rosalie Hartig im Gespräch! Von Horst Weisser

Seit Monaten befinden wir uns nun schon in einem besonderen und beunruhigenden Zustand und mittlerweile gibt es weitere Lockerungen in Bayern aber in anderen Landesteilen gibt es leider auch wieder »Hotspots«!

Für viele Firmen und Geschäfte, auch in unserem Ort bzw. Umfeld, war die zurückliegende Zeit nach dem sogenannten »Lockdown« eine Katastrophe! Klar definiert: Kein Geschäft, keine Einnahmen! Andere wiederum konnten und können sich vor Arbeit nicht retten und fahren Sonderschichten!

In dieser Ausgabe der Sportvereins-Nachrichten spreche ich wieder mit unseren Anzeigen- bzw. Bandenwerbekunden, die unsere Aufmerksamkeit und Unterstützung auch durch ein solches Interview bekommen. Rosalie Hartig hat ein Fotostudio und ist die dritte Interviewpartnerin.

Weisser: **Am 15. März 2020 hat der »Lockdown« in Bayern begonnen. Auslöser ist die »Corona-Krise«. Wann musstest Du Deinen Laden und wie lange schließen?**

Hartig: Ab dem 20. März wurde die Ausgangsbeschränkung festgelegt und ab diesem Zeitpunkt fing für mich das berufliche Problem an!

Rosalie Hartig mit ihrem »Arbeitsgerät«.

Ich durfte zwar ab dem 27. März wieder Outdoorshootings anbieten, aber viele Kunden haben trotzdem ihre Termine abgesagt.

Am schlimmsten traf und trifft mich das Veranstaltungsverbot. Hochzeiten wurden bis in den September hinein verschoben oder auf das nächste Jahr, viele sogar ganz abgesagt.

Weisser: **Was hat das für Dich bisher bedeutet?**

Hartig: Die Foto-Shootings werden im Moment allgemein gar nicht angefragt und neue Brautpaare zum Fotografieren gibt es auch kaum. Auch Shootings für werdende Eltern, für Babybäuche- oder Neugebornenbilder sind kaum gefragt. Ich denke die Eltern sind allgemein sehr verunsichert. Bei vielen wird die finanzielle Situation oder Unsicherheit am eigenen Arbeitsplatz bestimmt auch dazu beitragen.

Weisser: **Hast Du Hilfe vom Staat bzw. Bayerischer oder Deutscher Regierung beantragt und bekommen?**

Hartig: Leider hat diese bei mir nicht gegriffen. Von daher habe ich auch nichts beantragen können.

Weisser: **Ab wann konntest Du Dein Geschäft wieder öffnen und wann bzw. in welcher Form hast Du davon erfahren?**

Hartig: Auf Anfrage beim Landratsamt und der Handwerkskammer. Es müssen natürlich einige Hygienevorschriften eingehalten werden. Outdoor ist das einfacher, beim Shooting im Studio mehr Aufwand. Aber speziell bei Babys habe ich vieles schon vor Corona bei den Newborn-Shootings umgesetzt.

Weisser: **Bevor Du Dein Fotostudio wieder öffnen konntest, gab es bestimmt einiges zu beachten? Welche Vorschriften wurden Dir gemacht und wie sehen die Vorsichtsmaßnahmen, die zu treffen sind, aus?**

Hartig: Termine sind nur nach vorheriger Absprache möglich und Mundschutzpficht im Studio für meine Kunden und mich. Die Kunden werden gebeten sich beim Betreten des Studios die Hände zu desinfizieren und selbstverständlich muss das Abstandsgebot beachtet werden. Bei kundennahen und nicht einhaltbaren Schutzabständen muss zumindest eine Mund-Nasen-Bedeckung getragen werden. Alle Flächen und Arbeitsmittel müssen desinfiziert werden und vor und nach dem Shooting wird gelüftet. Die Bezahlung wird wie bisher kontaktlos per Rechnung/Überweisung erfolgen. Die finale Abstimmung

Fortsetzung auf der Seite 8!

Langjähriger Partner
in Sachen Fleisch- und Wurstwaren

Heigel & Eck

63897 Breitendiel
Nibelungenstraße 49
Tel. 09371/2179

63897 Miltenberg
Hauptstraße 33
Tel. 09371/3229

63937 Weilbach
Hauptstraße 49
Tel. 09373/2067061

»Pandemie hinterlässt große Spuren!«

Großteil des Jahresumsatzes weggebrochen! Von Horst Weisser

Fortsetzung von der Seite 6!

zu Bearbeitung und Bildauswahl erfolgt von zu Hause aus. Alle Personen, die das Studio besuchen werden namentlich zur möglichen Nachverfolgung von Infektionensketten und mit Kontaktdaten erfasst. Bei einem Baby darf ich die Positionierung nicht mehr selbst vornehmen oder die Position korrigieren, das machen die Eltern selbst.

Weisser: **Wie sieht oder sah das aus, wenn Du auf Kundenbesuch gehen musstest oder gehst?**
Hartig: Das ist wesentlich einfacher für mich Outdoor. Hier desinfiziere ich meine Hände und bleibe auf Abstand. Die Kunden nehmen kleine Korrekturen der Haare oder Kleidung selbst vor. Mundschutz ist selbstverständlich immer mit dabei. Ich habe sogar schon eine »Corona-Hochzeit« begleitet.

Die Fotografin bei der Arbeit.

Weisser: **Triffst Du besondere Vorkehrungen, um so wenig direkte Kontakte von Kunden untereinander und mit Ihnen zu haben?**
Hartig: Viele Gespräche führe ich mittlerweile über Videocalls. Da ich sowieso nur nach Terminvereinbarung mein Studio öffne, treffen sich meine Kunden untereinander nicht.

Weisser: **Müssen Deine Kunden speziell etwas beachten, wenn Sie zu Dir in das Geschäft kommen?**
Hartig: Es muss ein Termin vereinbart werden. Während der Zeit im Studio, in der kein Abstand gehalten werden kann, ist eine Maske zu tragen und die Hände sind zu desinfizieren.

Weisser: **Hat die Schließung und die Wiedereröffnung weitere Auswirkung auf Dein Geschäft, von denen wir keine Ahnung haben?**
Hartig: Durch die entfallenen Hochzeiten ist ein Großteil meines Jahresumsatzes weggefallen, den ich leider auch nicht mehr reinholen kann. Ich hoffe, dass wenigstens im nächsten Jahr wieder Feierlichkeiten stattfinden dürfen und keine zweite Welle diese unmöglich machen. Wenn es keinen Glockenmarkt geben wird, kann ich auch mein jährliches Mini-Shooting leider nicht anbieten.

Weisser: **Rosalie, wie stehst Du zu den bisherigen Maßnahmen die Dir vorgegeben wurden, sprich die vorübergehende Schließung und die Sicherheitsvorgaben?**
Hartig: Sicher konnte durch diese notwendigen Maßnahmen die Verbreitung des Viruses eingedämmt werden.

Danke für das Gespräch Rosalie! Wir wünschen Dir für die Zukunft wieder gute Geschäfte und alles Gute für Dich und auch Deiner Familie, bleibt gesund!

»Bitte unterstützt alle unsere Werbekunden und unsere Geschäfte im Ort. Versucht mit gebührendem Abstand zu anderen und unter Einhaltung der Schutzmaßnahmen wieder ein Stück Normalität in unser gewohntes Umfeld mit zu bringen!« ***Bleibt gesund!*** ***hw***

Goßmann

Kachelofenbau • Kaminbau

- Holz-Pelletöfen und Kombiöfen
- Heizkassetteneinbau in offene Kamine
- Leichtbau- und Edelstahlschornsteine
- Zentralheizungs- und Kochherde
- Heizeinsatztausch und Kachelofensanierung

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

HASE

Ausstellung: Lohrer Straße 6 • 97833 Frammersbach
Tel. 09355 975111 (Ausstellung) • Tel. 09355 97674-0 (Verwaltung)

E-Mail: info@ofen-gossmann.de
www.ofen-gossmann.de

Was gibt's Wichtiges beim Sportverein Weilbach?

Herzlichen Glückwunsch! – Bitte um Unterstützung! – Wichtiger Hinweis!

»Alles Gute und Gesundheit!« Das SVW-Team!

Am **Freitag,** den **19. Juni 2020** feierte unser Mitglied und Topsponsor ***Herr Maurice Pfaff*** seinen ***30. Geburtstag!***

Am **Montag,** den **6. Juli 2020** wird unser Ehren-Mitglied ***Herr Nikolaus Schüssler 80 Jahre jung!***

Am **Mittwoch,** den **15. Juli 2020** feiert unser Ehren-Mitglied ***Herr Heinz Erbacher*** auch seinen ***80. Geburtstag!***

Wir wünschen Euch alles erdenklich Gute und bleibt gesund!

»Bitte bleibt dabei!« Neue Dekade ab August!

Die »Corona-Krise«! Ein Schlagwort, dass uns seit Monaten tagtäglich begleitet und auch unsere Werbekunden stark in ihrem alltäglichen Geschäftsbetrieb einschränkt! Viele trifft die Pandemie hart!

Besonders möchte ich die Unterstützer unserer Vereinszeitung und den mit Banden Werbenden hervorheben, die weiterhin stark zu kämpfen haben und unsere Unterstützung brauchen.

Trotzdem bitte ich unsere Sponsoren auch uns weiter zur Seite zu stehen, denn ab August beginnt die neue Dekade für die Vereinszeitung! »Bitte bleibt uns treu! Ohne Euch geht es nicht!«

Beachten! Sportplatz noch offiziell gesperrt!!!

Aus aktuellen Gründen ist unser Sportgelände immer noch offiziell gesperrt! Bitte folgt den Anweisungen und betretet den Sportplatz nicht und trefft Euch nicht zum Kicken oder Ausharren dort, haltet den notwendigen Abstand und schützt Euch und die Anderen! Ausnahme sind Trainingseinheiten unserer Teams! Diese dürfen wieder unter besonderen Vorkehrungen stattfinden!

»E-Bikes« in riesiger Auswahl!!!

mb-rad-sport
Am Bahnhof 2
63916 Amorbach
Tel: 0 93 73/20 35 55

www.mb-rad-sport.de

Der Radladen in Amorbach mit großer Auswahl an hochwertigen Rennrädern, MTB's und Zubehör!

Öffnungszeiten: Di., Mi., Fr. 10.00 – 12.30 und 14.00 – 18.00 Uhr
Do. 10.00 – 12.30 und 14.00 – 20.00 Uhr
Sa. 10.00 – 14.00 Uhr, Montag geschlossen!

TREK Diamant Kalkhoff FOCUS GIANT

FAHRSCHULE
GROßKINSKY
Bei Anmeldung und Vorlage dieser Anzeige
erwartet Euch eine tolle Überraschung!
www.fahrschule-grosskinsky.de
Debonstraße 3a • 63916 Amorbach
Öffnungszeiten: Montag & Donnerstag 19:00 Uhr - 20:30 Uhr
Mobil: 0170 3115887

AS MOTOR
STIGA
SABO
Herkules
ISEKI
VIKING
STIHL

Reparaturen aller Marken

- Service
- Beratung
- Verkauf
- Ersatzteile
- Werkzeug
- Sicherheitsbekleidung
- Helme, Schuhe, Handschuhe

NEUBERGER GmbH GARTENGERÄTE
63920 Großheubach
Industriestraße 10c (Abfahrt Süd I und II)
Telefon 09371/99233

TIERNAHRUNG
&
ZUBEHÖR

Mainzer Straße 43
63897 Miltenberg
Tel. 09371/5555

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag von 9.00 bis 12.30 Uhr
und 14.00 bis 18.00 Uhr
Samstag von 9.00 bis 13.00 Uhr

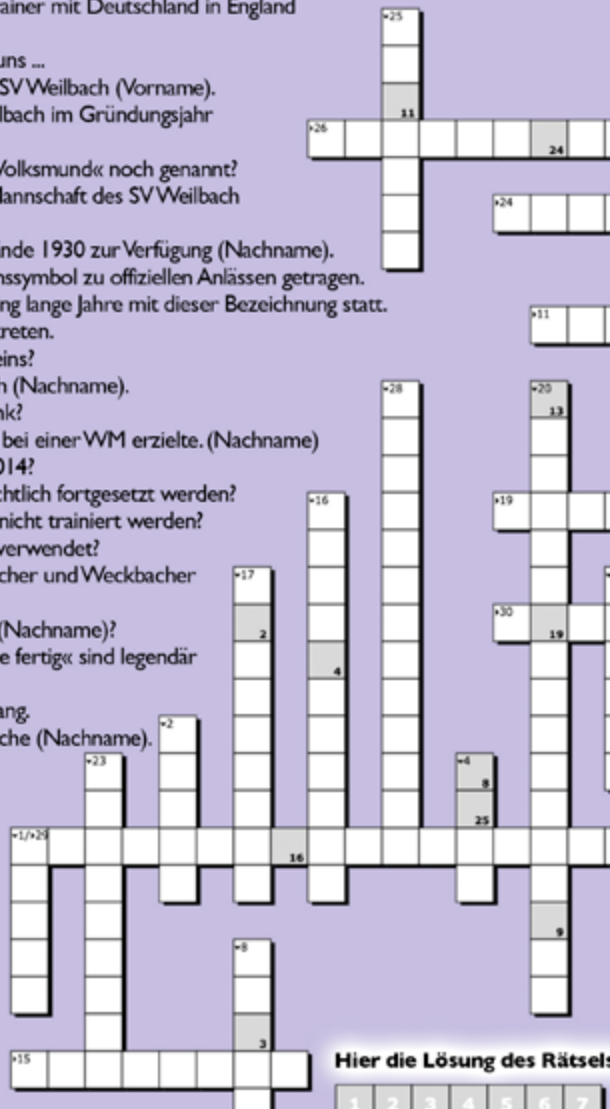
Finanzen • Versicherung • Immobilien
pfaff
finanzberatung
Pfaff Finanzberatung GmbH
Am Stadtweg 5 • 63927 Bürgstadt
Tel.: 09371 / 9119858 • www.pfaff-finanzberatung.de

Seit 1888
Wir bringen's ...garantiert!
BAUSTOFFE
HÄFNER
AMORBACH · Weilbacher Straße 13 ✆ 09373·1312

Die »Sportliche Denksportaufgabe« des SV Weilbac

Frank Schmitt hat die Lösung des dritten Rätsels und ist der Gewinner! – Lösung b

1. Der »Mann mit der Mütze« wurde als Nationaltrainer 1974 Weltmeister (Nachname).
2. Er wurde als Spieler Weltmeister und als Trainer mit Deutschland in England Europameister (Nachname).
3. In Österreich nennt man es »Penalty«, bei uns ...
4. Er ist Mitglied des Vereinsausschusses vom SV Weilbach (Vorname).
5. Wer war der Erste Vorsitzende des SV Weilbach im Gründungsjahr (Nachname)?
6. Wie wird das Sportgelände des SVW im »Volksmund« noch genannt?
7. Welche Platzierung erreichte die »Erste« Mannschaft des SV Weilbach in ihrer ersten Verbandsrunde?
8. Wer stellte dem SV Weilbach das Sportgelände 1930 zur Verfügung (Nachname).
9. Sie wurde 1955 geweiht und wird als Vereinssymbol zu offiziellen Anlässen getragen.
10. Ab 1954 fand diese Veranstaltung an Fasching lange Jahre mit dieser Bezeichnung statt.
11. Bezeichnung für Spieler die für ihr Land antreten.
12. Wie nennt man die Unterstützer eines Vereins?
13. Wer ist der Fahnenträger beim SV Weilbach (Nachname).
14. Wie bezeichnet man die Spieler auf der Bank?
15. Spieler, der mit der »Hand Gottes« ein Tor bei einer WM erzielte. (Nachname)
16. Gegen wen gewann unser Team die WM 2014?
17. In welchem Monat soll die Runde voraussichtlich fortgesetzt werden?
18. Was darf bei Trainingseinheiten momentan nicht trainiert werden?
19. Was wird zum Schutz in der Pandemie oft verwendet?
20. Wie bezeichnet man die Truppe aus Weilbacher und Weckbacher Spielern?
21. Wer war bei der WM 2006 Bundestrainer (Nachname)?
22. Seine Aussprüche »Flasche leer« und »Habe fertig« sind legendär (Nachname).
23. An diesem Produkt mangelte es eine Zeit lang.
24. »Der Ball ist rund!« – Einer seiner Aussprüche (Nachname).
25. Ist wichtiges Bestandteil eines Tores.
26. Firmenpräsenz auf dem Sportgelände des SV Weilbach.
27. Der »Finanzminister« des SV Weilbach (Nachname).
28. Wie wurde die WM 2006 noch genannt?
29. Damit präsentieren wir uns am Monatsende im Ort.
30. Einer unserer drei Torhüter (Nachname).



Erstellt wurde dieses Kreuzworträtsel mit XWords.

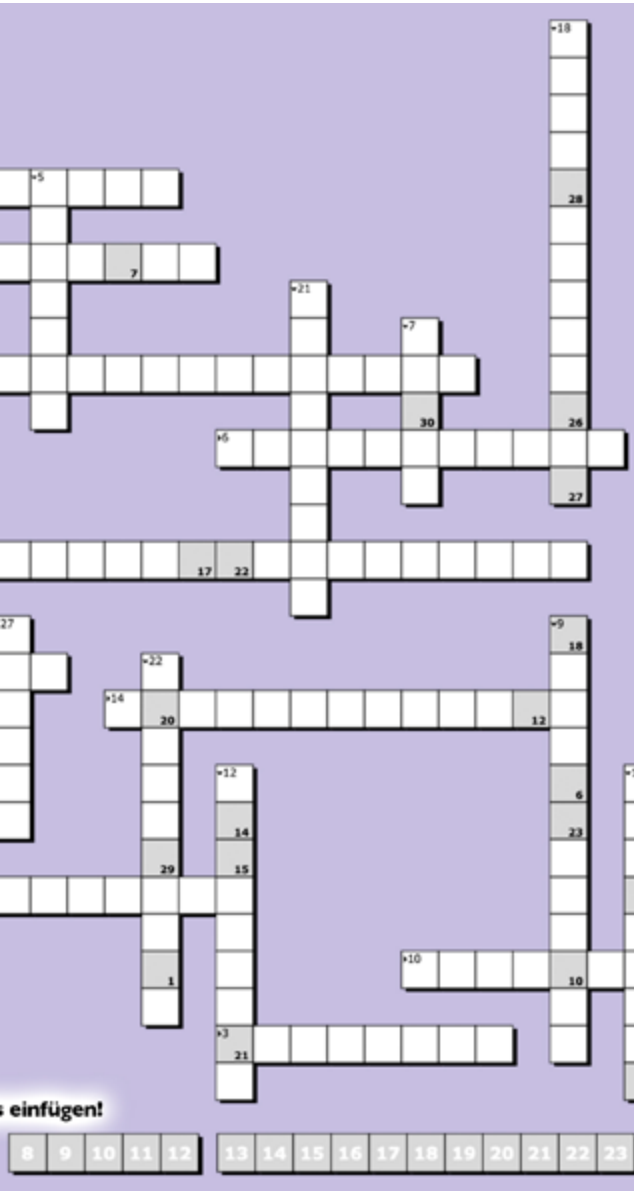
© Sportverein 1930 Weilbach/Ufr. e.V.

Hier die Lösung des Rätsels

1	2	3	4	5	6	7

ch zum Vierten – Rätsel rund um SVW und Fußball!

itte über rechts angegebene Kontaktmöglichkeiten übermitteln! Von Horst Weisser



Die Lösung dieses Rätsel's gibt es in der nächsten Ausgabe der Sportvereins-Nachrichten, Nr. 132, Juli 2020 zu sehen.

»Viel Spaß beim Raten!«

Der Gewinn, ein Kasten Bier nach Wahl, wird unter den Teilnehmern, die das Lösungswort erraten haben, verlost!

Das Lösungswort wird aus den Buchstaben in den grauen Feldern in der Reihenfolge der Zahlen unten zusammengefügt!

Die Lösung bitte an Horst Weisser entweder **per ausgefülltem Blatt**, per **Tel.** an **09373 203617** oder per E-Mail an **weisserh@t-online.de** senden!

Einsendeschluss ist der **18. Juli 2020**!

Gewinner des letzten Rätsel's ist **Frank Schmitt**, wir gratulieren ihm hierzu recht herzlich!

Backen nach alter handwerklicher Tradition & Rezepten

Bäckerei
Stich
Großheubach

Freuen Sie sich auf unsere Brote,
Brötchen und weitere leckere Backwaren
im **REGIONALMARKT** Weilbach!

Wir freuen uns auf Sie!

Besuchen Sie uns im Internet:
www.baeckerei-stich.de

Rathausstraße 1 · 63920 Großheubach · Telefon 09371 3372

unendliches Glück ungeahnte Freude bedingungslose Liebe

Rosalie Hartig
FOTOGRAFIE

Telefon: 0176/21605328 | www.rosalie-hartig-fotografie.de

Elektro KIEL

- Elektroinstallation – auch Bustechnik
- Photovoltaikanlagen
- Telefon- und Hauskommunikationsanlagen
- Home-Entertainment
- Datennetzwerktechnik
- Altbausanierung, Modernisierung
- Beleuchtungskonzepte für innen und außen

Termine nach Vereinbarung!

Elektro Kiel Service GmbH

Reuboldstraße 11 • 63937 Weilbach/Industriegebiet Süd
Tel. 09373/99833 • Fax 99834 • info@elektro-kiel.com

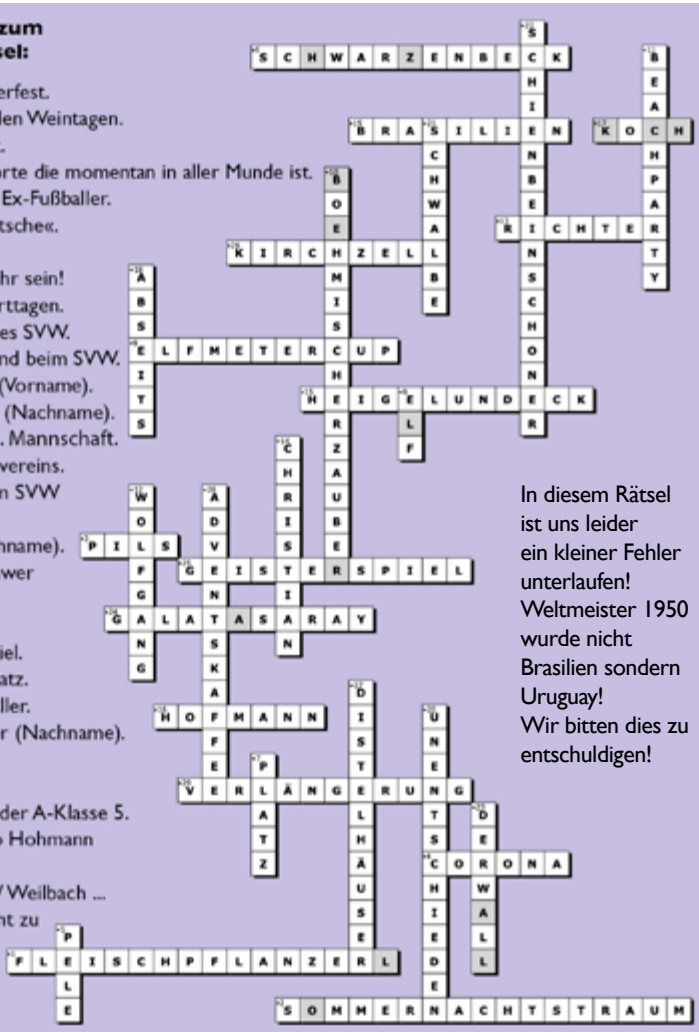
www.elektro-kiel.com

Hier die Auflösung des Dritten Rätsels!

Lösung langjährige »Faschingsveranstaltung«! Von Horst Bauer

Das waren die Fragen zum Dritten Kreuzworträtsel:

1. Eine Speise beim Oktoberfest.
2. Diesen Wein gibt es an den Weintagen.
3. Eine Biersorte von Faust.
4. Eine mexikanische Biersorte die momentan in aller Munde ist.
5. Legende! Brasilianischer Ex-Fußballer.
6. Der Nachname von »Katsche«.
7. Wo liegt die Wahrheit?
8. So viele Freunde müsst Ihr sein!
9. Wettbewerb an den Sporttagen.
10. Ehemalige Hauskapelle des SVW.
11. Das »Event« für die Jugend beim SVW.
12. Ehrenmitglied des SVW (Vorname).
13. Vereinsausschussmitglied (Nachname).
14. Der »Dauerläufer« der 1. Mannschaft.
15. Die Metzgerei des Sportvereins.
16. Ehemaliger Vorstand beim SVW (Nachname).
17. Der BFV-Präsident (Nachname).
18. Eine Fußballregel, die schwer zu erklären ist.
19. Weltmeister 1950.
20. Kein Sieg beim Fußballspiel.
21. »Vogel« auf dem Sportplatz.
22. Das braucht jeder Fußballer.
23. Ehemaliger Bundestrainer (Nachname).
24. Fußballclub aus Istanbul.
25. Spiel ohne Publikum.
26. Aktueller Tabellenführer der A-Klasse 5.
27. Welches Bier trinkt Dino Hohmann am liebsten?
28. Am 1. Advent ist beim SV Weilbach ...
29. Wenn das Spiel noch nicht zu Ende ist, gibt es ...



In diesem Rätsel ist uns leider ein kleiner Fehler unterlaufen! Weltmeister 1950 wurde nicht Brasilien sondern Uruguay! Wir bitten dies zu entschuldigen!

Die Lösung des Dritten Kreuzworträtsels des SV Weilbach lautet:

H	O	L	Z	H	A	C	K	E	R	B	A	L	L

© Sportverein 1930 Weilbach/Ufr. e.V., erstellt wurde dieses Kreuzworträtsel mit XWords.

WINTERGÄRTEN

Beratung, eigene Fertigung und Montage

Ihr kompetenter Partner

BREUNIG

FENSTERBAU
HAUSTÜREN

BREUNIG GmbH
Erftstraße 36
63927 Bürgstadt/Main
Telefon 09371/2484
www.breunig-fensterbau.de

Pure Natur.
Sonst nix.

- Herrlich erfrischend und fruchtig aromatisch.
- Mit echtem Zitronensaft und natürlichen Aromen.
- Ohne künstliche Süßstoffe.

Jetzt probieren!

FAUST

Faust. Das bleibt unter uns.

Die Zeitreise des SVW in zwölf Teilen!

Zerstörerische Wassermassen zum Jubiläum! Von Horst Weisser

90 Jahre Sportverein Weilbach, das sind gleichzeitig 90 Jahre Fußballgeschichte in der Marktgemeinde Weilbach. Dies ist Anlass genug um zurück zu blicken auf eine bewegte Geschichte des Vereins, die gleichzeitig auch ein Stück Geschichte unserer Gemeinde und unseres Landes ist. Denn in diesen neun Jahrzehnten Vereinsgeschichte spiegeln sich auch die gesellschaftlichen, sozialen und politischen Verhältnisse wider.

In der letzten Ausgabe der Sportvereins-Nachrichten haben wir den fünften Teil mit der Rückschau beziehungsweise der Chronik des Sportvereins präsentiert.

Da ging die Zeitreise zum 50. Geburtstag des Vereins. Unter dem Vorsitz von Heinz Erbacher wurde ein großes Jubiläumsfest gefeiert

Er war von 1976 bis 1990 der Erste Vorstand des Sportverein Weilbach. Mit dieser Ausgabe der Vereinszeitung setzen wir nun diese Zeitreise fort.

Schwerer Schlag – Die Hochwasserkatastrophe

Im Februar 1995 wurde Weilbach von einer Katastrophe heimgesucht, die nach der, im zweiten Weltkrieg, seinesgleichen suchte. Das Sportheim und der Fußballplatz wurden so schwer in Mitleidenschaft gezogen, dass es kurz vor dem 65jährigen Jubiläum im Juli 1995 nur unter enormen Einsatz von bereitwilligen Mitgliedern zu verdanken war, das dieses Fest auch im gewohnt guten Rahmen stattfinden konnte.

Wasser im Untergeschoss bis an die Decke

Der Sportplatz glich einer Seenlandschaft und im Sportheim stand das Wasser in der unteren Etage bis an die Decke.

Hier wurden die Duschen, Umkleideräume, die Heizung und der Kühlraum sowie Toiletten und Mobiliar beschädigt oder zerstört.

Fortsetzung auf Seite 22

ROTH

Sanitär- und Heizungstechnik
Öl-, Gas-, Wasserinstallation
Heizöl, Haushaltswaren

Jürgen Roth

Am Marktplatz 3
63937 Weilbach

Tel. 09373/1476
Fax 09373/4482
E-Mail: info@roth-heizoel.de

Die Zeitreise des SVW in zwölf Teilen!

Erbacher und Lang retten SVW-Geschichte! Von Horst Weisser

Fortsetzung von Seite 20!

Was uns aber tief ins Mark traf war, ausgerechnet die Chronik befand sich im Untergeschoss und fiel teilweise der Urgewalt des Wassers zum Opfer. Gerade die ersten Jahre des Vereins in Wort und Bild waren verloren und konnten nicht mehr gerettet werden.

Dank an Ernst Erbacher und Heinz Lang

Ernst Erbacher war es hier zu verdanken, dass ein Großteil der Geschichte des Vereins in Chroniken und Protokollen gerettet wurden und nach einer Restaurierung erhalten werden konnte.

Fahne durch Restaurierung wieder in Schuss

Dies betraf auch die Vereinsfahne, die, auch hier muss man großen Dank sagen, wieder durch Ernst Erbacher sowie auch Heinz Lang schwer beschädigt zur Restaurierung gegeben wurde.

Die Kosten übernahmen dann die beiden auch noch. Diesen Idealismus und Gemeinsinn möchte man sich wieder öfters wünschen in der heutigen Zeit.

Die Hochwasserkatastophe!
Im Februar 1995 glich der Sportplatz des SV Weilbach einer Seenlandschaft.

Unterer Bereich unter Wasser!
Das Sportheim stand im unteren Bereich bis an die Decke unter Wasser und es wurden auch wichtige Dokumente zerstört oder schwer in Mitleidenschaft gezogen.

Schrott u. Metallrecycling

WILD METALL ©

Inh. Thomas Wild

Containerdienst für Schrott, Metalle und Abbruchabfälle

- Demontagen
- Brennarbeiten
- Entkernungen
- Gebäudeabrisse

Systematisch! Wirtschaftlich! Kompetent!

Reuboldstr. 10 · 63937 Weilbach
Tel. 0151/15536135 · info@wild-metall.eu

Die Zeitreise des SVW in zwölf Teilen!

Die gerette Vereinsfahne des SV Weilbach! Von Horst Weisser

Hier die Vereinsfahne des Sportverein 1930 Weilbach/Ufr. e.V. nochmal im Blick!
1930 wurde sie angefertigt, zum 25-jährigen des Sportvereins 1955 geweiht und nach der Hochwasserkatastrophe 1995 gerettet und restauriert!

Im Bild links:
Die Vorderseite der Vereinsfahne.

Im Bild links zu sehen:
Die Rückseite der Vereinsfahne.

Held & Seubert
Montageservice

Umwelttechnik
Solartechnik
Heizung
Sanitär

MATTHIAS HELD
Im Scheibling 11 · 63928 Eichenbühl
Mobil: 0160 8057277

KARL SEUBERT
Hauptstraße 71 · 63937 Weilbach
Mobil: 0160 8057296

Telefon: 09373 20463-11 · Telefax: -12 · www.Held-Seubert.de

Ihr Partner für konventionelle & alternative Energien

Ka - Ja BAU GmbH

KA-JA Bau GmbH • Hartungsstraße 42 • 63937 Weilbach

Bautechnik in Meisterqualität

Wir führen aus:

- Abbruch-
- Entwässerungs-
- Maurer-
- Pflaster-
- Beton- und Stahlbetonarbeiten

Design.
Funktion.
Leidenschaft.
Jetzt neu entdecken:
Sinfonia, RAW & OWAplan
Deckensysteme für mehr Wohlbefinden
made by OWA.
www.owa.de
OWA

EDEKA-Markt Habath

EDEKA

Nutzen Sie unseren Liefer-Service!

So funktioniert's:

1. Fordern Sie unseren Bestellschein an oder holen Sie ihn sich im Markt ab.
2. Schreiben Sie zu Hause in aller Ruhe Ihre Bestellung und schicken Sie uns
   entweder **per Fax:** **0 93 73 / 98 02 73**
   oder **per Post:** **EDEKA-Markt Habath**
   Weilbacher Straße 5b
   63916 Amorbach
   oder **Sie geben sie einfach in unserer Filiale ab**
   oder **Sie rufen uns an: 0 93 73 / 98 02 71**
3. Unser Liefergebiet: Amorbach mit allen Stadtteilen, Weilbach mit allen Ortsteilen, Kirchzell mit allen Ortsteilen, Schneeberg mit allen Ortsteilen.
4. Der Mindestbestellwert beträgt 15,- €.
5. Für jede Lieferung wird eine Zustellgebühr von 3,- € berechnet.
6. Die Bezahlung kann ausschließlich in bar erfolgen.
7. Es werden die am Liefertag gültigen Ladenverkaufspreise berechnet.

Öffnungszeiten: Montag bis Samstag von 8 bis 20 Uhr!

Wir freuen uns auf Ihre Bestellung!

Wertvolle Prämien warten auf Sie

Jetzt sofort punkten.

Mit der Deutschland Card

EDEKA